

HERZ-News 01/2009

Новая, модернизированная продукция.

Глубокоуважаемые клиенты и партнеры, дорогие друзья фирмы Герц!

После продолжительного творческого перерыва у Вас в руках снова экземпляр нашего журнала HERZ-News. Все это время мы, конечно, не бездействовали – о некоторой нашей деятельности и новшествах мы и собираемся проинформировать вас в этом выпуске.

Мы неизменно интересуемся рынком сырья. Хотя стоимость сырья в евро остается стабильной благодаря росту евро относительно доллара, экспорт в зону долларовой влияния, и даже в Японию почти невозможен. Чтобы производство было рентабельным, нам, естественно, нужны соответствующие объемы, которые в настоящее время не поступают в виде заказов из долларовой зоны. Кроме того, негативное воздействие оказывает ослабление конъюнктуры, прежде всего, в Западной Европе. Мы теперь практически ежедневно будем сталкиваться с заявлениями о повышении цен наших поставщиков, что, с точки зрения инфляционного гнета, очень осложняет задачу поддержания мало-мальски стабильных цен.

Пока мы по возможности отвечаем на эти внешние воздействия только жестким регулированием издержек и экономим, эконо-



мим, экономим. Наши сотрудники разработали целый ряд новых продуктов и вывели их на рынок. В области возобновляемых источников энергии имеется множество усовершенствований продуктов и новшеств. Информацию по этой теме можно найти на сайте www.herz-feuerung.com – в этом выпуске содержится статья о применении котлов на гранулированном топливе. В области арматуры будет рассказано о преимуществах нового балансировочного вентиля для регулировки потоков 4017M, обладающего множеством преимуществ для потребителя.

Теперь вряд ли кого-либо из наших клиентов удивит активная разъездная деятельность сотрудников фирмы HERZ в Восточной Европе – просто посмотрите отчеты о проводимых конкурсах, семинарах, открытии новой лаборатории, презентац-

ях новых книг, брошюр в России и других странах СНГ.

Хорошего настроения и удовольствия от чтения HERZ-News желает Вам

Д-р Герхард Глинцерер
Президент фирмы Herz
Armaturen

Вручение диплома почетного профессора доктору Герхарду Глинцеру



В ноябре 2007 года ректоратом Национальной академии Симферополя, во главе с ректором Университета профессором, доктором технических наук, Сергеем Федоркиным, присуждено звание почетного профессора д-ру Глинцеру.



На снимке профессор Федоркин - руководитель факультета водных ресурсов и энергетики, заведующий кафедрой тепло- и газоснабжения и вентиляции, известный украинский изобретатель вручает аттестат почетного профессора доктору Герхарду Глинцеру.

ВЫХОДНЫЕ ДАННЫЕ ИЗДАТЕЛЬ:



HERZ Armaturen Ges.m.b.H.,
HERZ Armaturen Wien Richard-
Strauss-Straße 22, A-1230 Wien
Tel.: +43(0)1/616 26 31-0, Fax-DW
-27 Druckhaus Thalerhof, Graz
office@herz-armaturen.com

Редакция: Фурман К., Фролов А. М., Балланцев С.К.

Эскиз и графика: Хуттер К.

Верстка: Щанкин Д. М.

Тираж: 10.000 экземпляров

ГЕРЦ-ШТРЕМАКС 4017М

Балансировочный вентиль с наклонным шпинделем.

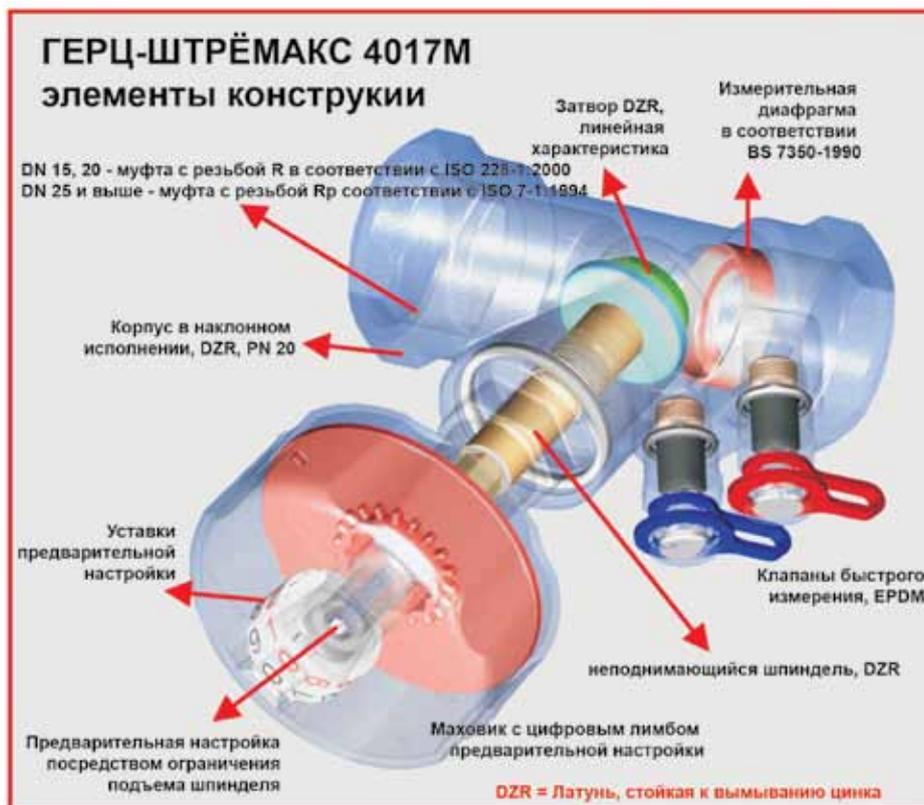
Точное регулирование с минимальными затратами времени.

Мотивом разработки и создания новой модели ГЕРЦ-ШТРЕМАКС 4017М послужила заинтересованность клиентов в упрощении процедуры гидравлической балансировки.

В течение почти 50 лет в мире широко используются балансировочные вентили серии ГЕРЦ-Штрёмас в системах и установках энергоэффективного жизнеобеспечения.

Лучшее из всех стран

Для удовлетворения разнообразных пожеланий потребителей и соблюдения технических требований, как правило различных для каждой страны, фирма ГЕРЦ за последние несколько десятков лет разработала широкую гамму моделей. Поэтому на данный момент производятся и поставляются балансировочные вентили из латуни и серого чугуна, с прямым или наклонным а также с поднимающимся или неподнимающимся шпинделем, с различной формой затвора и расходными характеристиками, пригодные для использования в системах питьевого водоснабжения или совместного использования с антифризами. В программе поставок есть модели для гелиоустановок, систем холодоснабжения, с установлен-



ными клапанами для измерения перепада давления или без, с или без вентилей слива. Муфтовые модели с резьбой в соответствии с DIN, NPT или BSP; фланцевые модели; исполнения для подключения с использованием пайки, компрессионных винтовых фитингов, пресс-фитингов. Фактически любой запрос или требование могут быть удовлетворены группой регулирующих вентилей ГЕРЦ-ШТРЕМАКС.

Настройка или гидравлическое регулирование.

Регулирующие вентили принадлежат сегодня к стандартному оборудованию систем отопления, холодоснабжения и горячего водоснабжения. Не-

обходимость в дополнительном регулировании расхода может быть обусловлена отклонением от проекта в процессе выполнения монтажных работ или нежеланием собственников инвестировать в полный комплекс работ, связанных с введением в эксплуатацию.

Экономия рабочего времени.

Новый балансировочный вентиль ГЕРЦ-ШТРЕМАКС 4017М благодаря своей конструкции обладает высокой пропускной способностью, упрощенной процедурой измерения с высокой точностью и позволяет снизить затраты времени на гидравлическое регулирование.



ГЕРЦ-ШТРЕМАКС 4017М

Балансировочный вентиль с наклонным шпинделем.



Вентиль является отличным связующим звеном между терморегулирующей арматурой и арматурой автоматической балансировки.

Предлагается восемь типоразмеров в муфтовом исполнении диаметром до 2".

Гарантируем европейское качество.

Новый продукт HERZ был раз-

работан и протестирован нашими опытными специалистами. Производство изделия исключительно внутри Европейского союза гарантирует высокий уровень и европейское качество.

Легкий монтаж и слив.

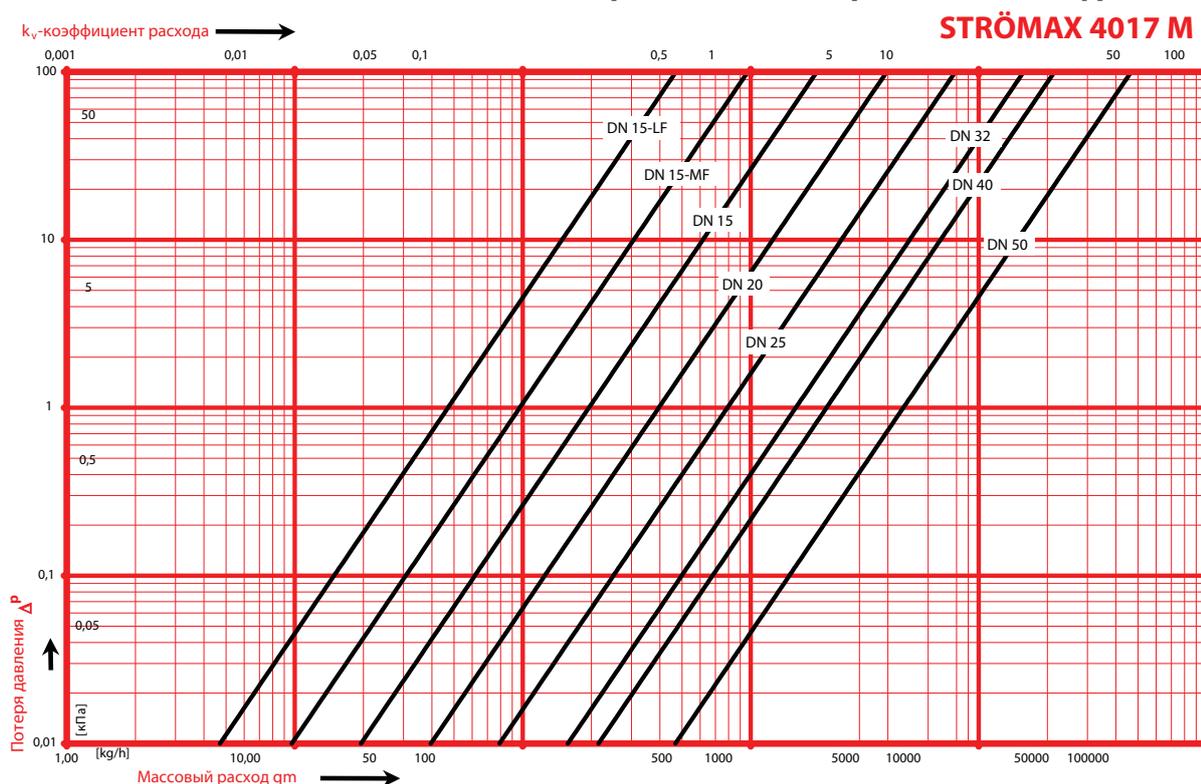
Благодаря новому симметричному расположению измерительных клапанов облегчается монтаж вентиля, даже в узких шахтах обеспечивается хорошая возможность для слива. Опционально вентиль может быть оснащен измерительным клапаном с функцией наполнения и слива что позволило избежать дополнительных отверстий в корпусе. Расположение клапанов для быстрого измерения перепада давления и маховика на одной

стороне способствует удобному доступу к ним в случае монтажа вентиля под потолком или в узких шахтах.

Плавная и точная преднастройка.

Вентиль ШТРЕМАКС 4017М может быть настроен на требуемое значение расхода путем вращения маховика. Цифровая шкала показывает величину настройки. Желаемое значение предварительной настройки фиксируется путем ограничения хода штока с помощью внутреннего винта со шлицевой головкой. Это означает, что вентиль с зафиксированной предварительной настройкой может быть закрыт и снова открыт до значения установленной настройки.

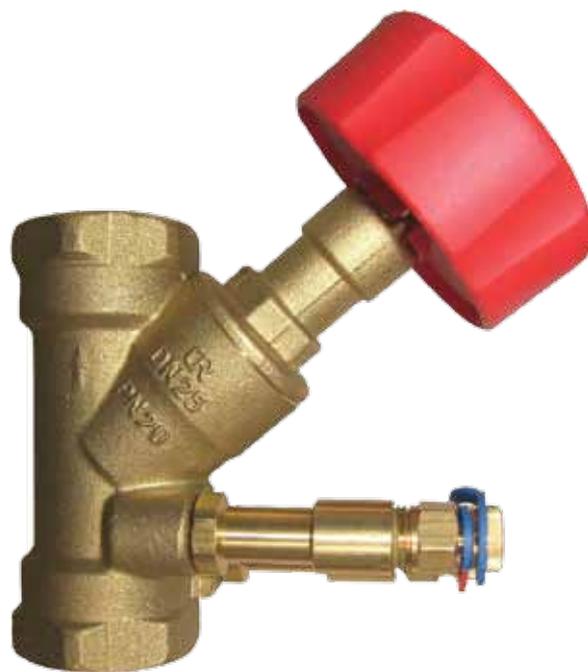
HERZ -Номограмма для измерительной диафрагмы



4017M

Неоспоримые преимущества.

- Точное измерение, экономия времени
- Высокая пропускная способность
- Коррозионнотойкая латунь
- Простота монтажа и слива благодаря симметрично расположенным измерительным клапанам
- Плавная точная предварительная настройка
- Возможность предварительной настройки при плохой освещенности
- Разнообразная область применения
- 8 типоразмеров
- Продукт европейского качества.



Возможность выполнения предварительной настройки в темноте или при недостаточном освещении.

Выбранный уровень предварительной настройки обозначен в окошке маховика с цифровыми показателями. При вращении маховика на полный оборот изменяется цифровой показатель, черного цвета, при повороте маховика на одну десятую оборота изменяется цифровой показатель красного цвета. Выполнение предварительной настройки возможно так же и при плохом освещении, так как цифровые показатели нанесены на белый

фон. Одно целое значение ступени предварительной настройки достигается при вращении маховика на один оборот, при этом в счетном механическом устройстве возникает ощутимый толчок, который свидетельствует о достижении очередной ступени настройки что позволяет настраивать вентиль даже в темноте.

HERZ Фильтр

Чтобы избежать загрязнения измерительных клапанов рекомендуется установка перед вентиляем сетчатого фильтра Герц (4111), с помощью которого можно избежать внедрения инородных частиц

Технические характеристики ГЕРЦ-ШТРЕМАКС 4017 M

Корпус выполнен из латуни стойкой к вымыванию цинка; встроенная измерительная диафрагма; размер от 1/2" до 2", размер 1/2" имеет несколько расходных характеристик. Измерительные клапаны, варианты - со сливным вентилем или удлиненное исполнение для систем холодоснабжения. Функция запирающая; неподнимающийся шпindel. Муфтовое исполнение. Маховик с цифровым указателем степени настройки. Линейная расходная характеристика в соответствии с нормой BS 7350. PN 20, DN 15-50.

